



AJUNTAMENT DE TAVERNES DE LA VALLDIGNA

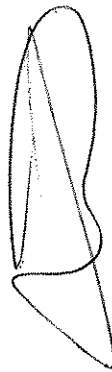
☎ (96) 282 40 15 / Fax (96)282 20 27
Plaça Major, 1 CP 46760
www.tavernes.org

NIF P-46.24000-H
REL 01-46-238.4

CONVENI DE COL·LABORACIÓ PER A LA CONCESSIÓ DE SUBVENCIONS A ASSOCIACIONS I ENTITATS SENSE FINALITAT DE LUCRE, PER A LA REALITZACIÓ I FOMENT DE PROGRAMES, ACTIVITATS I PROJECTES D'ÀMBIT LOCAL PER A L'EXERCICI 2016 ENTRE L'AJUNTAMENT DE TAVERNES DE LA VALLDIGNA I LA CORAL MARINYÉN,

A Tavernes de la Vallidigna, el 5 maig del 2016, hi compareixen

D'una part, el Sr. Jordi Juan Huguet, amb DNI núm. 20.034.008-L, alcalde president de l'Ajuntament del Tavernes de la Vallidigna (València), en nom i representació de l'Ajuntament en virtut de l'art. 21.1.b) de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, Reguladora de les Bases de Règim Local, modificat per Llei 11/1999, de 21 d'abril i Llei 57/2003, de 16 de desembre, de mesures per a la Modernització del Govern Local, que assignen a l'alcalde l'atribució de representar l'Ajuntament, i per l'art. 41.12 del RD 2568/1986, de 28 de novembre, pel qual s'aprova el Reglament d'Organització, Funcionament i Règim Jurídic de les Entitats Locals, segons el qual l'alcalde té l'atribució de subscriure escriptures, documents i pòlisses.



I, d'una altra, el Sr. Francesc Boscà Gandia, amb DNI núm. 19.975.474C, en nom i representació de l'entitat sense ànim de lucre denominada **LA CORAL MARINYÉN** (d'ara en avant "el beneficiari de la subvenció") amb domicili a Tavernes de la Vallidigna, Plaça de l'Església, 3 amb NIF núm. G96759832, facultat per a este acte en virtut dels estatuts de l'entitat.

Ambdós entitats porten a efecte el present Conveni d'acord amb els següents

ANTECEDENTS



A. Atesa la necessitat estructurar i fixar els criteris i el procediment per a la concessió de subvencions en l'àmbit del municipi de Tavernes de la Vallidigna, tendent a definir uns objectius i garantir a les entitats i associacions en igualtat de condicions l'accés a estes prestacions per a servicis i activitats que complementen o suplisquen els atribuïts a la competència local.

B. És conscient esta Administració local de la importància que constituïxen les subvencions com a estímuls positius als administrats perquè col·laboren en el compliment de determinats fins fixats per endavant en atenció a l'interés general, així com mitjà de direcció econòmica que done suport financer a entitats o associacions per al foment d'activitats d'utilitat pública, interés social o veïnal o consecució d'un fi públic. Esta corporació està rigorosament compromesa a donar suport i proporcionar l'ajuda necessària.

C. L'article 9.3 de la nostra Constitució disposa que correspon als poders públics promoure les condicions perquè la llibertat i la igualtat de l'individu i dels grups en què s'integra siguen reals i efectives; remoure els obstacles que impedisquen o dificulten la seua plenitud i facilitar la participació de tots els ciutadans en la vida política, econòmica, cultural i social.



AJUNTAMENT DE TAVERNES DE LA VALLIGNA

☎ (96) 282 40 15 / Fax (96) 282 20 27

Plaça Major, 1 CP 46760

www.tavernes.org

NIF P-46.24000-H
REL 01-46-238.4

D. En l'àmbit local, l'article 25 la Llei 7/1985, de 2 d'abril, Reguladora de les Bases del Règim Local, preveu que el municipi, per a la gestió dels seus interessos i en l'àmbit de les seues competències, pot promoure qualsevol classe d'activitats i proporcionar tots els servicis públics que contribuïsquen a satisfer les necessitats i aspiracions de la comunitat veïnal. En eixa línia, l'article 72 del mateix text legal estableix que les corporacions locals afavorixen el desenvolupament de les associacions per a la defensa dels interessos generals o sectorials dels veïns. Així mateix, es preveu l'atorgament d'ajudes econòmiques per a la realització de les seues activitats.

E. Cal tindre en compte la Llei 38/2003, de 17 de novembre, General de Subvencions, que regula el règim jurídic general de les subvencions atorgables per les Administracions Públiques (BOE núm. 276 de 18 de novembre del 2003)

F. L'article 2 de la Llei 38/2003 definix el concepte de subvenció com tota disposició dinerària realitzada per qualssevol dels subjectes prevists en l'article 3 d'esta Llei a favor de persones públiques o privades, i que complisca els requisits següents:

- a) Que l'entrega es realitze sense contraprestació directa dels beneficiaris.
- b) Que l'entrega estiga subjecta al compliment d'un determinat objectiu, l'execució d'un projecte, la realització d'una activitat, l'adopció d'un comportament singular, ja realitzats o per desenvolupar, o la concurrència d'una situació. El beneficiari ha de complir les obligacions materials i formals que s'hagen establert.
- c) Que el projecte, l'acció, conducta o situació finançada tinga com a objecte el foment d'una activitat d'utilitat pública o interès social o de promoció d'una finalitat pública.

G. L'article 3 estableix l'àmbit d'aplicació subjectiu, i assenyala que s'entén per administracions públiques:

- a) L'Administració General de l'Estat.
- b) Les entitats que integren l'Administració local.
- c) L'Administració de les comunitats autònomes.

H. L'article 22.2.a) de la mencionada Llei estableix que podran concedir-se de forma directa les subvencions següents:

- a) Les previstes nominativament en els pressupostos generals de l'Estat, de les comunitats autònomes o de les entitats locals, en els termes arrellegats en els convenis i en la normativa reguladora d'estes subvencions.

I. D'altra banda, l'article 28.1 estableix que la resolució de concessió i, si és el cas, els convenis a través dels quals es canalitzen estes subvencions establiran les condicions i compromisos aplicables de conformitat amb esta Llei.

Els convenis seran l'instrument habitual per a canalitzar les subvencions previstes nominativament en els pressupostos generals de l'estat, o en els de les corporacions locals, sense perjudi del que sobre això estableisca la seua normativa reguladora.



AJUNTAMENT DE TAVERNES DE LA VALLDIGNA

☎ (96) 282 40 15 / Fax (96)282 20 27

Plaça Major, 1 CP 46760

www.tavernes.org

NIF P-46.24000-H
REL 01-46-238.4

J. Finalment, cal assenyalar que la disposició addicional catorzena de la mencionada Llei disposa que els procediments regulats en esta Llei s'adaptaran reglamentàriament a les condicions d'organització i funcionament de les corporacions locals.

La competència per a exercir el control financer de les subvencions concedides per les corporacions locals i els organismes públics que en depenen correspondrà als òrgans o funcionaris que tinguen atribuït el control financer de la gestió econòmica de les corporacions a què es referixen els articles 194 i següents de la Llei 39/1988, de 28 de desembre, Reguladora de les Hisendes Locals.

El que estableix el títol III d'esta llei sobre l'objecte del control financer, l'obligació de col·laboració dels beneficiaris, les entitats col·laboradores i els tercers relacionats amb l'objecte de la subvenció o justificació, així com les facultats i deures del personal controlador, s'aplicarà al control financer de les subvencions de les Administracions locals.

K. El Reial Decret Legislatiu 2/2004, de 5 de març, pel qual s'aprova el Text Refós de la Llei Reguladora de les Hisendes Locals (TRLRHL), deroga la Llei 39/1988, de 28 de desembre, Reguladora de les Hisendes Locals. Els articles 214 i següents del TRLRHL es referixen al control financer de la gestió econòmica de les corporacions locals.

En vista dels antecedents exposats, ambdós parts acorden subscriure el present Conveni d'acord amb les següents

CLÀUSULES

Clàusula 1a. Activitats objecte de subvenció.

L'objecte del present Conveni és concedir una ajuda econòmica per a desenvolupar i fomentar activitats, programes i projectes en les àrees d'acció administrativa que a continuació es detallen i, en concret, per les actuacions que a continuació s'especifiquen:

- Nadalenques al carrer.
- Organitzar concert nadalenques.
- Encontre nocturn Setmana Santa del Natzaré i La Soledat.
- Realitzar el pregó de festes per Setmana Santa.
- Interpretació d'obres corals en la missa de l'Aurora el dia de la Pujada a festes del poble.
- Organitzar i gestionar un concert de corals. ? 9 d'octubre
- Organització i gestió del Festival Coral a Platja de Tavernes.

Així mateix, atesa l'ajuda econòmica que rep l'entitat beneficiària, esta es compromet a realitzar tota la seua producció documental en valencià, per a la qual cosa l'Ajuntament donarà suport tècnic a través del Gabinet de Normalització Lingüística.

Les actuacions anteriorment consignades podran ser alterades amb suficient antelació i amb el consentiment mutu d'ambdues parts .



AJUNTAMENT DE TAVERNES DE LA VALLDIGNA

☎ (96) 282 40 15 / Fax (96) 282 20 27
Plaça Major, 1 CP 46760
www.tavernes.org

NIF P-46.24000-H
REL 01-46-238.4

Clàusula 2a. Import de la subvenció

1. L'ajuda econòmica que es concedix al beneficiari de la subvenció ascendix a un import de **4.000** euros, que es consignen en la partida pressupostària del pressupost general

2. L'entitat subvencionada haurà de tindre justificat, abans del cobrament de la subvenció, l'import de les ajudes econòmiques rebudes amb anterioritat, si és el cas.

3. L'import de la subvenció objecte del present Conveni en cap cas podrà ser de tal quantia que, aïlladament o en concurrència amb subvencions o ajudes d'altres administracions públiques o d'altres ens públics o privats, nacionals o internacionals, supere el cost de l'activitat que desenvolupa el beneficiari.

Clàusula 3a. Obligacions del beneficiari (Article 14 de la Llei 38/2003)

1. Són obligacions dels beneficiaris:

a) Complir l'objectiu, executar el projecte, realitzar l'activitat o adoptar el comportament que fonamenta la concessió de les subvencions.

b) Justificar davant de l'òrgan concedent el compliment dels requisits i condicions, així com la realització de l'activitat i el compliment de la finalitat que determinen la concessió o gaudi de la subvenció.

c) sotmetre's a les actuacions de comprovació, que efectuarà l'òrgan concedent, així com qualssevol altres de comprovació i control financer que puguin realitzar els òrgans de control competents, i aportar tota la informació que li siga requerida en l'exercici de les actuacions anteriors.

d) Comunicar a l'òrgan concedent l'obtenció d'altres subvencions, ajudes, ingressos o recursos que financen les activitats subvencionades.

Esta comunicació haurà d'efectuar-se tan prompte com es conega i, en tot cas, amb anterioritat a la justificació de l'aplicació donada als fons percebuts.

e) Acreditar, abans de dictar-se la proposta de resolució de concessió, que està al corrent en el compliment de les seues obligacions tributàries i amb de la Seguretat Social, en la forma que es determine reglamentàriament, i sense perjudici de la disposició addicional diuitena de la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de Règim Jurídic de les Administracions Públiques i del Procediment Administratiu Comú.

f) Disposar dels llibres comptables, registres diligenciats i la resta de documents degudament auditats en els termes exigits per la legislació mercantil i sectorial aplicable al beneficiari en cada cas, així com tots els estats comptables i registres específics exigits per les bases reguladores de les subvencions, amb la finalitat de garantir l'adequat exercici de les facultats de comprovació i control.

g) Conservar els documents justificatius de l'aplicació dels fons rebuts, inclosos els documents electrònics, mentres puguin ser objecte de les actuacions de comprovació i control.

h) Adoptar les mesures de difusió contingudes en l'apartat 4 de l'article 18 d'esta llei.

i) Procedir al reintegrament dels fons percebuts en els supòsits previstos en l'article 37 d'esta llei.



AJUNTAMENT DE TAVERNES DE LA VALLDIGNA

☎ (96) 282 40 15 / Fax (96) 282 20 27
Plaça Major, 1 CP 46760
www.tavernes.org

NIF P-46.24000-H
REL 01-46-238.4

2. La rendició de comptes dels perceptors de subvencions, a què es referix l'article 34.3 de la Llei 7/1988, de 5 d'abril, de funcionament del Tribunal de Comptes, s'instrumentarà a través del compliment de l'obligació de justificació a l'òrgan concedent de la subvenció.
3. Les activitats subvencionades hauran d'estar realitzades i justificades fins el 30 de novembre de l'any de concessió.
4. No s'autoritzaran canvis en el destí de les subvencions concedides.

Clàusula 4a. Pagaments.

1. En el moment de subscriure el present Conveni i, per tant, d'adjudicar la subvenció, es realitzarà un pagament pel 80 % del total d'aquesta. Estes bestretes suposaran una entrega de fons abans de la justificació, com a finançament necessari per a poder dur a terme els propòsits, activitats o projectes inherents a la subvenció.
2. La documentació justificativa de l'aplicació dels fons concedits s'haurà de presentar fins el 30 de novembre de 2016. El 20 per 100 restant de la subvenció es pagarà una vegada comprovada, amb caràcter favorable per part de la Intervenció de l'Ajuntament, la documentació justificativa de l'aplicació dels fons concedits.

Clàusula 5a. Termini i forma de justificació pels beneficiaris del compliment de la finalitat per a la qual es va concedir la subvenció (article 30 Llei 38/2003)

1. Per a percebre la subvenció concedida d'acord amb les prescripcions d'este Conveni és necessari presentar en l'Ajuntament la documentació següent:
 - a) Memòria explicativa i detallada de l'activitat realitzada i despesa generada, a la qual s'uniran les còpies degudament autenticades o compulsades pel secretari de l'Ajuntament de factures o altres documents justificatius, fins a l'import concedit.
 - b) Instància subscripta pel president de l'entitat dirigida a l'Alcaldia Presidència en què es sol·licite el pagament del 20 per 100 restant de la subvenció.
2. Les despeses s'acreditaran per mitjà de factures i la resta de documents de valor probatori equivalent amb validesa en el tràfic jurídic mercantil o amb eficàcia administrativa, en els termes establits reglamentàriament.
3. Les factures originals, referents a les despeses efectuades en el compliment del programa subvencionat, hauran de complir els requisits establits en el Reial Decret 1496/2003, que aprova el reglament pel qual es regulen les obligacions de facturació i es modifica el reglament de l'impost sobre el valor afegit, que regulen el deure d'expedició de factures a càrrec d'empresaris i professionals. Així mateix, hauran de complir els requisits següents:
 - a) Ser originals o fotocòpies compulsades pel secretari de l'Ajuntament i estar datades entre l'1 de desembre de 2015 i el 30 de novembre de 2016.
 - b) Estar datades durant l'any en què s'haja concedit la subvenció i, si es tracta d'una activitat puntual, en la data corresponent a l'activitat.
 - c) Contindre el document nacional d'identitat del perceptor.
 - d) Contindre les dades identificatives del proveïdor o empresa que expedisca la factura (nom o raó social, NIF o CIF, domicili).
 - e) Ajustar-se al pressupost presentat al formular la sol·licitud.



AJUNTAMENT DE TAVERNES DE LA VALLDIGNA

☎ (96) 282 40 15 / Fax (96) 282 20 27
Plaça Major, 1 CP 46760
www.tavernes.org

NIF P-46.24000-H
REL 01-46-238.4

4. La documentació justificativa a què fa referència l'apartat 1 de la present Clàusula es presentarà dins dels trenta dies següents de realitzada l'activitat o activitats singulars. En la dita justificació es faran constar el compliment de la finalitat i l'aplicació de les quanties percebudes per a la realització de les activitats o programes subvencionats.

5. L'aprovació i pagament, si és el cas, correspondrà a l'Alcaldia o ple de la corporació, i es reduirà l'import de la subvenció en la part proporcional del realment justificat.

Clàusula 6a. Modificació de la resolució de concessió

Tota alteració de les condicions tingudes en compte per a la concessió de la subvenció i, en tot cas, l'obtenció concurrent de subvencions o ajudes atorgades per altres administracions o ens públics o privats, nacionals o internacionals, podrà donar lloc a la modificació de la resolució de concessió, d'acord amb els articles 16.2, 17.3.) i 19.4 de la Llei 38/2003.

Clàusula 7a. Incompliment de les obligacions i reintegrament de les quantitats indegudament percebudes

1. En el cas d'incompliment de les obligacions i determinacions contingudes en el present Conveni i, en especial, d'algun dels requisits exigits pel que fa a la seua quantia, justificació, finalitat o no inversió, caldrà ajustar-se a l'art. 37 de la Llei 38/2003.

2. Escaurà el reintegrament de les quantitats percebudes i l'exigència de l'interés de demora corresponent des del moment del pagament de la subvenció fins a la data en què s'acorde la procedència del reintegrament, en els casos següents:

a) Obtenció de la subvenció falsejant les condicions requerides o ocultant les que ho hagen impedit.

b) Incompliment total o parcial de l'objectiu, de l'activitat, del projecte o no adoptar el comportament que fonamenten la concessió de la subvenció.

c) Incompliment de l'obligació de justificació o la justificació insuficient, en els termes establits en les normes reguladores de la subvenció.

d) Incompliment de l'obligació d'adoptar les mesures de difusió contingudes en l'apartat 4 de l'article 18 de la Llei 38/2003.

e) Resistència, excusa, obstrucció o negativa a les actuacions de comprovació i control financer previstes en els articles 14 i 15 de la Llei 38/2003, així com l'incompliment de les obligacions comptables, registrals o de conservació de documents quan se'n derive la impossibilitat de verificar l'ocupació donada als fons percebuts, el compliment de l'objectiu, la realitat i regularitat de les activitats subvencionades, o la concurrència de subvencions, ajudes, ingressos o recursos per a la mateixa finalitat, procedents de qualssevol Administracions o ens públics o privats, nacionals, de la Unió Europea o d'organismes internacionals.

f) Incompliment de les obligacions imposades per l'Administració als beneficiaris, així com dels compromisos que estos assumixen, amb motiu de la concessió de la subvenció, sempre que afecten o es referisquen a la manera en què s'han d'aconseguir els objectius, realitzar l'activitat, executar el projecte o adoptar el comportament que fonamenta la concessió de la subvenció.

g) Incompliment de les obligacions imposades per l'Administració als beneficiaris, així com dels compromisos que estos assumixen, amb motiu de la concessió de la subvenció, diferents dels anteriors, quan se'n derive la



AJUNTAMENT DE TAVERNES DE LA VALLDIGNA

☎ (96) 282 40 15 / Fax (96)282 20 27
Plaça Major, 1 CP 46760
www.tavernes.org

NIF P-46.24000-H
REL 01-46-238.4

impossibilitat de verificar l'ocupació donada als fons percebuts, el compliment de l'objectiu, la realitat i regularitat de les activitats subvencionades, o la concurrència de subvencions, ajudes, ingressos o recursos per a la mateixa finalitat, procedents de qualssevol administracions o ens públics o privats, nacionals, de la Unió Europea o d'organismes internacionals.

h) L'adopció, en virtut dels articles 87 a 89 del Tractat de la Unió Europea, d'una decisió de la qual es derive una necessitat de reintegrament.

i) En els altres supòsits prevists en la normativa reguladora de la subvenció.

3. Les quantitats a reintegrar tindran la consideració d'ingressos de dret públic. Hi és aplicable el Reial Decret Legislatiu 2/2004, de 5 de març, pel qual s'aprova el Text Refós de la Llei d'Hisendes Locals i en el Reial Decret 1684/1990, de 20 de desembre, pel qual s'aprova el Reglament General de Recaptació.

I perquè conste i faça els efectes oportuns, subscriuen el present document en dos exemplars en la data i lloc dalt indicats.

L'ALCALDE

JORDI JUAN HUGUET

EL BENEFICIARI
EL PRESIDENT DE LA CORAL

FRANCESC BOSCA GANDIA